

EG-Konformitätserklärung/EC Declaration of Conformity

gemäß Anhang III der Richtlinie 98/79/EG des Europäischen Parlaments und des Rates vom 27. Oktober 1998
as per Annex III of Directive 98/79/EC of the European Parliaments and Council of 27 October 1998

Hersteller/Manufacturer: Roche Diagnostics GmbH
Adresse/Address: Roche Centralized Diagnostics
 Sandhofer Straße 116
 D-68305 Mannheim

Die Roche Diagnostics GmbH erklärt, dass das Produkt/die Produktfamilie (bei rezepturgleichen Produkten)
Roche Diagnostics GmbH declares that the product/the product line (in case of products manufactured by identical recipes)

Produktname/Product name: HAPT2
 Tina-quant Haptoglobin ver.2

Art.-Nr./Id. No.: 03005593

Beschreibung/Description (1): Die Kassette COBAS INTEGRA Tina-quant Haptoglobin ver. 2 (HAPT2) enthält ein In-vitro-Diagnosticum zur quantitativen immunologischen Bestimmung von humanem Haptoglobin in Serum und Plasma (Test Hapt2, 0-009) mit COBAS INTEGRA Systemen.
The cassette COBAS INTEGRA Tina-quant Haptoglobin ver. 2 (HAPT2) contains an in vitro diagnostic reagent system intended for use on COBAS INTEGRA systems for the quantitative immunological determination of human haptoglobin in serum and plasma (test HAPT2, 0-009).


Beschreibung/Description (2): In vitro Test zur quantitativen Bestimmung von Haptoglobin in Humanserum und -plasma mit Roche/Hitachi cobas c Systemen.
In vitro test for the quantitative determination of haptoglobin in human serum and plasma on Roche/Hitachi cobas c systems.

auf das/die sich diese Erklärung bezieht, den Forderungen der EG-Richtlinie 98/79/EG des Rates vom 27. Oktober 1998 (bzw. seine Umsetzung in nationales Recht der Mitgliedsstaaten in welchen das Produkt vermarktet werden soll) über In-vitro-Diagnostica entspricht.
to which this declaration relates fulfils the requirements of EC Directive 98/79/EC of the Council of 27 October 1998 (and its relevant transposition into the national laws of the Member States in which the device is intended to be placed on the market) concerning in-vitro diagnostic devices.

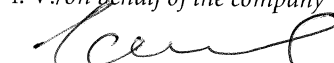
Mannheim, 29.08.2006

Roche Diagnostics GmbH

ppa./on behalf of the company


 Dr. M. Thein
 Head of Quality Management &
 Regulatory Affairs
 Centralized Diagnostics

i. V./on behalf of the company


 A. Schenkel
 Head of Quality Operations
 Centralized Diagnostics

Kontaktadresse/Contact address: Roche Centralized Diagnostics
 Abt./Dept. Regulatory Affairs
 Sandhofer Straße 116
 D-68305 Mannheim
 Fax: +49 621/759 1448

hap12_neu.doc-AJ

Roche Diagnostics GmbH

Roche Centralized Diagnostics
 Sandhofer Strasse 116
 D-68305 Mannheim
 Telefon +49 - 621 - 759 0
 Telefax +49 - 621 - 759 28 90

Registergericht Mannheim
 HRB 3962
 Aufsichtsrat:
 Dr. Franz B. Humer, Vorsitzender

Geschäftsführung:
 Dr. Jürgen Schwiezer, Vorsitzender
 Dr. Manfred Baier,
 Jürgen Redmann,
 Peter-Claus Schiller,
 Prof. Dr. Dr. Klaus Strein